



H
magyar



RUS
orosz

Az Európai Unió területén forgalomba hozott élelmiszerek csomagolásán kivétel nélkül fel kell tüntetni az alábbi összetevőket.

- o Nem érvényes a következő országokra: Oroszország, Törökország.

Ezek az összetevők **kékkel** vannak jelölve a szótárban.

- Glutént tartalmazó gabona (búza, rozs, árpa, zab, tönköly, kamut-búza vagy ezek hibrid változatai) és azokból készült termékek
- Rákkfélek és azokból készült termékek
- Tojás és abból készült termékek
- Halak és azokból készült termékek
- Földimogyoró és abból készült termékek
- Szójabab és abból készült termékek
- Tej és abból készült termékek (belértve a laktózt is)
- Diófélék, azaz mandula [*Amygdalus communis* L.], mogyoró [*Corylus avellana*], dió [*Juglans regia*], kesudió [*Anacardium occidentale*], pekándió [*Carya illinoensis* (Wangenh.) K. Koch], brazil dió [*Bertholletia excelsa*], pisztácia [*Pistacia vera*], makadámia és queenslandi dió [*Macadamia ternifolia*] és azokból készült termékek
- Zeller és abból készült termékek
- Mustár és abból készült termékek
- Szezám-mag és abból készült termékek
- Kén-dioxid és SO₂-ben kifejezett szulfitek 10 mg/kg, illetve 10 mg/liter koncentrációt meghaladó mennyiségben
- Csillagfűrt és csillagfűrtalapú termékek
- Puhatestűek és puhatestű-alapú termékek

A szótár segítségével létrehozható a saját allergiás kártyádat.

Я аллергичен(а) на ...

<i>aszalt</i>	сушёный
<i>főtt</i>	варёный
<i>friss</i>	свежий
<i>nyers</i>	сырой
<i>száritott</i>	сушёный
alkohol	алкоголь
alma	яблоко
ananasz	ананас
anizs	анис
apró uborka	огурец
o árpa	ячмень
avokádó	авокадо
bab	фасоль
banán	банан
barack	персик
bárány	ятнёнок; барашек
bazsalikom	базилик
birsalma	айва
bor	вино
bors	чёрный перец
borsmenta	перечная мята
borsó	горошина
o brazildió	ядро американо-го ореха
brokkoli	броколи
burgonya	картофель
o búza	пшеница
cayenne-i bors	стручковый перец
cikória	цикорий
csalán	крапива
cseresznye	вишня; черешня
csiperkegomba	шампиньон
csokoládé	шоколад
curry	карри
datolya	финик
dinnye	дыня
o dió	орех
o dió	грецкий орех
édeskömény	фэнхель(семя)
élesztő	дрожжи

éti csiga	виноградная улитка
fahéj	корица
fekete üröm	полынь
feketekagyló	мидия
fokhagyma	чеснок
földieper	клубника
o földimogyoró	орех
foltos tőkehal	пикша
füge	инжир
fűszer	приправа; травы
fűszerpaprika	перец
garnélarák	креветка
grapefruit	грейпфрут
gyömbér	имбирь
hajdina	гречиха
o hal	рыба
hering	сельдь
homár	омар
hús	мясо
juhús	баранина
kagyló	ракушка
kakaó	какао
kakukkfű	чабрец
o kamut	камут
kapor	укроп
kardamom	кардамон
o kéndioxid	диоксид серы
kerti mák	мак
o kesudió	кешью
kivi	киви
kókuszdió	кокос
köménymag	тмин
koriander	кориандр
körte	груша
kukorica	кукуруза
lazac	лосось
lencse	чечевица
lestyán	любисток лекарственный
o liszt	мука
o macadámia dió	австралийский орех
majoranna	майоран
mák	мак
makréla	макрель
o mandula	миндаль
mangó	манго
marcipán	марципан
marhahús	говядина; телятина
méz	мед
o mogyoró	лесной орех
o mustár	горчица
napraforgómag	семечки
narancs	апельсин
oregánó	ореган
orvosi zsálya	шалфей

őszibarack	персик
osztriga	устрица
papaja	папайя
paprika	болгарский перец
paradicsom	помidor
paraj	шпинат
o pekándió	орех пекана
petrezselyem	петрушка
o pisztácia	фисташка
pisztráng	форель
rák	рак
o rák	рак
rizs	рис
o rozs	рожь
sajt	сыр
sárgabarack	абрикос
sárgarépa	каротель; морковь
sertéshús	свинина
o siker; sikértartalmú	глутен
síma lepényhal	камбала
sör	пиво
sügér	окунь
szamóca	клубника
szardella	анчоус
szelídgesztenye	каштан
szerecsendió	мускатный орех
o szezám-mag	сезамное семя
szilva	слива
o szójabab	соевый боб
szőlő	виноград
o szulfitek	сульфит
tárkony	тархун
o tej (tehén)	молоко (коровье)
o tojás	яйцо
tőkehal	треска
tonhal	тунец
o tönkölybúza	разновидность пшеницы
tyúkhús	куриное мясо
uborka	огурец
vanília	ваниль
vöröshagyma	лук
o zab	овес
o zeller	сельдерей

